

VEREINBARUNG ZWISCHEN DER
UNIVERSITY OF NORTH CAROLINA
AT CHARLOTTE (UNCC)

UND DER
PÄDAGOGISCHEN HOCHSCHULE LUDWIGSBURG

JULI 1983

AGREEMENT BETWEEN
THE UNIVERSITY OF NORTH CAROLINA
AT CHARLOTTE (UNCC)

AND THE
PÄDAGOGISCHE HOCHSCHULE LUDWIGSBURG

JULY 1983

VEREINBARUNG ZWISCHEN DER
UNIVERSITY OF NORTH CAROLINA
AT CHARLOTTE (UNCC)

UND DER
PÄDAGOGISCHEN HOCHSCHULE LUDWIGSBURG


JULI 1983

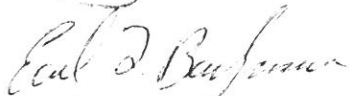
1. The purpose of this agreement is to foster relations between the University of North Carolina at Charlotte and the Pädagogische Hochschule Ludwigsburg.
 2. Each institution agrees to accept up to 4 students annually from the partner institution to study for a maximum of two semesters.
 3. Unless otherwise indicated, each institution shall exchange the same number of students during a calendar year.
 4. Each participating student will pay tuition and fees at the home country institution only.
 5. Each institution is responsible for the final selection of its exchange student participants. These must be suitable to the circumstances of the respective host institution.
 6. Each institution shall do all in its power to accommodate the exchange students in halls of residence.
 7. The students participating in the exchange will be responsible for all travel expenses to and from the partner institution, as well as for the expenses arising during their stay at the host institution, including accommodation.
 8. Prior to departure each participating student must show proof of adequate insurance coverage to meet the host institution's requirements, whereby both institutions offer to the exchange student accident and health insurance under the same conditions as to their own students, but also accept the individual provisions made by the exchange student in his home country.
1. Ziel dieser Vereinbarung ist die Pflege von Beziehungen zwischen der Pädagogischen Hochschule Ludwigsburg und der University of North Carolina at Charlotte.
 2. Jede der beiden Hochschulen erklärt sich bereit, pro Jahr bis zu vier Studenten der Partnerinstitution für die Dauer von höchstens zwei Semestern aufzunehmen.
 3. In der Regel tauschen die Partnerhochschulen jedes Jahr dieselbe Zahl von Studenten aus.
 4. Jeder teilnehmende Student bezahlt Studiengebühren nur an seiner Heimathochschule.
 5. Jede der beiden Hochschulen trifft die Auswahl der am Austausch beteiligten Studenten in eigener Verantwortung unter Beachtung der besonderen Gegebenheiten an der Gastinstitution.
 6. Die beiden Hochschulen versuchen, die Austauschstudenten möglichst in Wohnheimen unterzubringen.
 7. Die am Austausch teilnehmenden Studenten müssen die Reisekosten und alle Auslagen, die ihnen an der Gasthochschule entstehen, einschließlich der Kosten für ihre Unterbringung, selbst tragen.
 8. Vor Antritt der Reise muß von den einzelnen Teilnehmern der Nachweis erbracht werden, daß sie angemessen versichert sind und daß ihre Unfall- und Krankenversicherung den Anforderungen der Gastinstitution entspricht; dabei bietet die Gastinstitution dem Austauschstudenten die gleichen Versicherungsbedingungen an wie ihren eigenen Studenten, akzeptiert aber auch eine vom Austauschstudenten getroffene individuelle Regelung.

9. Both institutions shall provide appropriate academic advising and an orientation for the exchange students.
10. The exchange student has the same rights and responsibilities as the regularly enrolled students of the host institution.
11. Both institutions express their interest in exchanging information in the fields of teaching and research and encourage reciprocal staff visits.
12. This agreement shall enter into force in the academic year 1982-83 and shall remain in force until further notice. Either institution may request revising the agreement or terminating the exchange by notifying the other of its intent.

Date: July 1983

For the University of North Carolina at Charlotte



Dr. E. K. Fretwell Jr.
Chancellor, UNCC



Dr. Earl L. Backman
Director, Center for International Studies


9. Beide Hochschulen sorgen dafür, daß die Austauschstudenten in angemessener Weise in Fragen ihres Studiums beraten und mit den Gepflogenheiten der Gastinstitution vertraut gemacht werden.
10. Der Austauschstudent hat dieselben Rechte und Pflichten wie jeder ordentliche Studierende der Gastinstitution.
11. Die beiden Hochschulen unterstützen nachdrücklich den Austausch von Informationen im Bereich von Forschung und Lehre und begrüßen wechselseitige Besuche von Mitgliedern der Hochschulen bei den Partnerinstitutionen.
12. Diese Vereinbarung tritt im akademischen Jahr 1982/83 in Kraft und hat bis auf Widerruf Gültigkeit. Jede der beiden Hochschulen kann durch eine entsprechende Mitteilung an die Partnerhochschule eine Änderung der Vereinbarung oder eine Einstellung des Austausches herbeiführen.

Datum: Juli 1983

Für die Pädagogische Hochschule Ludwigsburg


Professor K. D. Klose,
Rektor der Pädagogischen Hochschule Ludwigsburg


Professor R. O. U. Strauch,
Senatsbeauftragter für Auslandsbeziehungen


Professor Dr. H. P. Dörfel,
Programmbetreuung